

# GLAS

Glavni urednik: Igor Slavec

Odgovorni urednik: Jože Košnjek

Ob 35-letnici izhajanja odlikovan z Redom zaslug za narod s srebrno zvezdo

LETO XXXVII

GLASILO  
SOCIALISTIČNE  
ZVEZE  
DELOVNEGA  
LJUDSTVA  
ZA GORENJSKO

V SREDISCU POZORNOSTI

## Kdo je močnejši

Do konca preteklega tedna je v skupščini interesne skupnosti Jugoslavije za gospodarske odnose s tujino razen Energoinvesta in jugoslovanskega ladjedelnštva dobilo zeleno luč še osem posebnih povezav gospodarstva: Iskra iz Ljubljane, Rade Končar iz Zagreba, Jugobakar, Unis in Šipad iz Sarajeva, Slovenijapapir, IMV iz Novoga mesta in kosovska Trepča. Določili so jih na podlagi glasovanja brez kakšnihkoli meril, ki bi določala, kaj je posebna povezava oziroma povezava v reprodukcijski verigi.

S takšnimi razpravami se nadaljuje negotovost jugoslovanskega gospodarstva, ki na koncu prvega tromesečja še ne ve, pod kakšnimi pogoji bo letos poslovalo, čeprav smo konec lanskega leta pričakovali povsem drugačne razmere.

V zvezni skupščini so namreč še pred koncem leta sprejeli nov devizni zakon. Januarja je zvezni siseot sprejel enotna merila o razpolaganju z devizami. Tudi ZIS jih je hitro in brez zapletov potrdil. Merila naj bi zagotavljala skladnost deviznih tokov z načrtom devizne in plačilne bilance Jugoslavije.

Popolnost predpisov pa je bila le navidezna, kar so dokazale prav sedanje razprave o povezovanju gospodarstva v reprodukcijske verige. Republike in pokrajini se niso dogovorile praktično o ničemer. Ni bilo navodil za izvajanje meril pa tudi ne jasnih stališč o tem, kako naj bi sprejete dokumente uresničevali.

Najbolj pomembna sprememba letošnjih deviznih dokumentov je v tem, da se mora gospodarstvo organizirati za njihovo uresničevanje. Devizni zakon je predpisal, da se lahko organizira v okviru zborničnih združenj, v katere so delovne organizacije vključene glede na panogo. Lahko pa se poveže tudi drugače, v takimenovane posebne gospodarske povezave. V zakonu so določili, da se mora gospodarstvo povezati do 1. marca. Do takrat mora skleniti tudi samoupravne sporazume za tako ali drugačno povezavo. V tem okviru bodo za vsako organizacijo izračunali njene družbenopriznane reprodukcijske potrebe.

Letos bo šlo v državi za skupne potrebe 54,1 odstotka deviznega priliva. Organizacije združenega dela bodo lahko razpolagale z največ 45,9 odstotka priliva. Če pa jim bodo za družbeno priznane reprodukcijske potrebe naračunali manj deviz, bodo morale razliko prodati na devizni trg, ki naj bi letos ponovno zaživel. Devize, ki naj bi po tej poti prišle na devizni trg, so očitno precenjene in zato tudi toliko zapletov okoli posebnih povezav. Tisti, ki računajo na devize z deviznega trga se namreč boje, da bi v posebnih povezavah preveč deviz porabili sami.

Jugoslovansko gospodarstvo je prijavi 61 povezav, od tega 14 iz Slovenije. Njihovi nosilci iz Slovenije, nekateri povezani z več kot sto dobavitelji in kooperanti iz drugih delov države, naj bi bili: Iskra in Gorenje ter Tovarna kolektorjev Idrija, Goles — organizacije gospodarstva in lesne predelave, Kmetijske in turistične organizacije, Slovenijapapir, IMV Novo mesto in Unior Zreče, STC Ljubljana, Smelt in IMP, Združena industrija vozil TAM, Slovenske železarnice, Združena podjetja Strojgradnje, Unial, Sava Kranj, Integral in Alpetour, Poslovna skupnost Rudis in Elkom.

Slovenske organizacije naj bi v posebnih povezavah letos ustvarile za 200 milijonov dolarjev izvoza več kot če bi bile povezane v panožnih združenjih. Skupno te organizacije predstavljajo 70 odstotkov slovenskega konvertibilnega izvoza. Do konca preteklega tedna so potrdili le tri.

S potrditvijo desetih posebnih povezav, od tega treh iz Slovenije, se grozljivka, ki jo že mesec dni vrtijo o zvezni siseot, ne končuje. Očitno pa je že sedaj jasno, da so se nekatere delegacije republik in pokrajini dogovorile za boj kot posebnih oblik povezovanja. Jugoslavija tudi po tretjem glasovanju v siseot o posebnih oblikah povezav, ostaja razdeljena na dva dela, v katerem je očitno močnejši porabniški del, ki ga zagovarjajo delegacije Srbije, Črne gore, Vojvodine, Makedonije in Kosova kot tudi vodilni v siseot in gospodarski zbornici Jugoslavije. Potrdilo se je, da jugoslovansko gospodarsko politiko krojijo republiške koristi po metodi: kdo je močnejši.

To je že samo po sebi dovolj hudo. Še huje pa je, da se to dogaja v času, ko država ni sposobna s svojim delom sama ustvariti dovolj za svoje življenje in za vračilo dolgov v tujini. Nesoglasnost o povezovanju gospodarstva tako postaja ne samo resen gospodarski, temveč tudi politični problem.

L. Bogataj

13. retrospektiva slovenskih likovnih umetnic

### Predstavitev Darinke Pavletič-Lorenčak

Kranj — V sredo, 7. marca, ob 17. uri bodo na predvečer dneva žena v Gorenjskem muzeju v Kranju svečano odprli pregledno razstavo del akademske slikarke Darinke Pavletič-Lorenčak. Uro kasneje pa bodo kulturni spored pripravili v prostorih skupščine občine Kranj.

Otvoritev razstave v prostorih stalne muzejske zbirke Slovenka v revoluciji je že vrsto let osrednji slovenski kulturni dogodek ob dnevu žena, združijo jo s tradicionalnim snidenjem slovenskih prvobork, kulturnih in družbenopolitičnih delavk. Vabilu — letos so jih v Gorenjskem muzeju razposlali tisoč — se vselej rade in polnoštevilno odzovejo.

V seriji retrospektiv slovenskih likovnih umetnic bodo letos pripravili že trinajsto pregledno razstavo po vrsti. Beba Jenčič, ki v Gorenjskem muzeju skrbi za to, je tokrat pripravila razstavo del akademske slikarke Darinke Pavletič-Lorenčak. Slikarka in pesnica iz Celja, ki letos praznuje 60-letnico življenja, je bila med vojno izseljena v Srbijo, vrsto let pa je delala kot likovna pedagoginja. Na pregledni razstavi se bo predstavila z olji, akvareli, grafikami in ilustracijami. V kulturnem sporedu pa bomo slišali tudi nekaj njenih pesmi.

Ob tej priložnosti bodo predstavili dve knjižici. Prvaka je izšla knjižica Ivke Križnar Politično osveščanje žensk, od oktobra pa je že na knjižnih policah delo Mirne Svetine Ob 40-letnici Dobrnica.

Na slovesnosti, ki jo bodo ob 18. uri pripravili v avli skupščine občine Kranj, bo slavnostna govornica Marija Zupančič-Vičar, v kulturnem sporedu bo zapel ženski pevski zbor z Jesenic, Alenka bole-Vrabec pa je pripravila recital pesmi Darinke Pavletič-Lorenčak.

M. V.

### Priprave za izgradnjo druge jedrske elektrarne

Na papirjih že nastaja naša druga jedrska elektrarna, ki jo bodo zgradili na Hrvaškem. V izgradnjo se bo vključilo tudi slovensko elektrogospodarstvo. Znano je, da se je leta 1974 zavezalo, da skupaj s hrvaškim elektrogospodarstvom zgradi drugo jedrsko elektrarno.

Skupaj so se odločili, da bodo vso investicijsko dokumentacijo izdelali postopno na podlagi treh samoupravnih odločitev o nadaljevanju del. Prva odločitev daje soglasje, da že letos začno s pripravo elaborata pripravljajalnih del. Po izdelavi tega se bodo odločili o pripravi investicijskega programa, na podlagi tega pa bo sprejeta samoupravna odločitev ali se investicija dejansko prične in konča.

Za lanska pripravljajalna dela so potrošili 94 milijonov dinarjev, letošnja bodo zahtevala 312 milijonov dinarjev. Vsaka od republik bo krila polovica tega zneska.

Letos se bodo med drugim ukvarjali tudi z raziskavami za izbiro lokacije, s podlagami za lokacijsko soglasje, z raziskavami vplivov na okolje, z dokumentacijo za izbiro tipa reaktorja in gorivnega ciklusa in s pripravljanjem razpisne dokumentacije za mednarodni natečaj.

## Obrt je na kolenih

Tudi v jeseniški občini ugotavljajo, da starejši odhajajo iz lastnih obrtnih delavnic, mladi pa iščejo socialno varnost v delovnih organizacijah

Jesenice — V tistih slovenskih občinah, kjer prevladuje industrija je manj zasebne obrti kot drugje, kjer so si ljudje poiskali stalni vir zaslužke prav v lastnih obrtnih delavnicah. Tudi za jeseniško občino velja, da se obrt počasi razvijala in da jo danes tarejo številne težave.

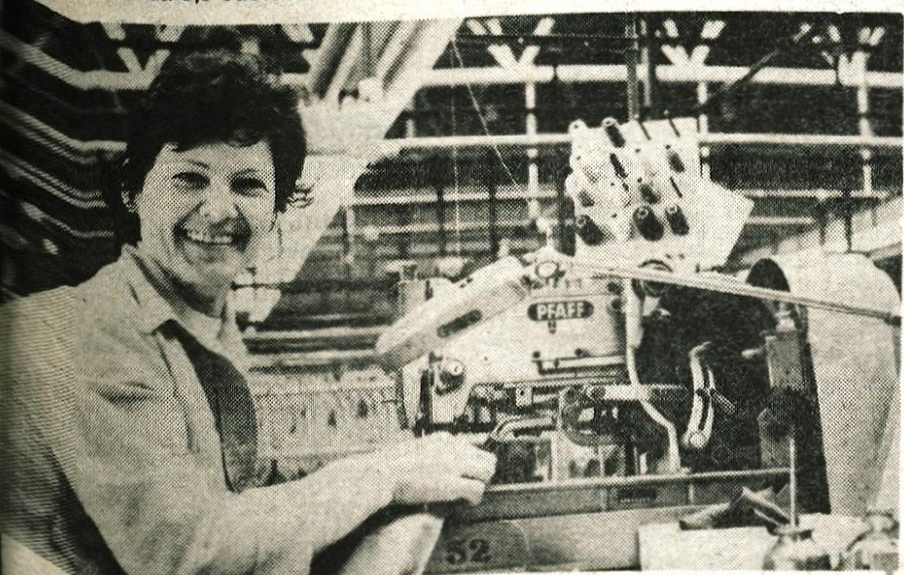
Ko so na petkovi okrogli mizi, ki je organizirala Obrtno združenje Jesenice skupaj z revijo Obrtnik spregovorili o položaju in problematiki težav, v občini je 300 obrtnikov, pri njih zaposlenih 180 delavcev, ki so ustvarili lani 233 milijonov dinarjev dohodka. Med njimi je 50 gostincev in kar 70 avtoprevoznikov, med njimi deset taksistov. Presenetljiv je podatek, da kar 242 obrtnikov dosega le družbeno priznan bruto osebnih dohodek.

### Večja produktivnost

Rudarji in drugi delavci slovenskega elektrogospodarstva so lani izvedli so 10.137 milijonov kilovatih električne energije in tako za 12,8 odstotka preseglili proizvodni načrt.

To jim je omogočilo, da so v druge republike dobavili 1.201 milijon kilovatih ur, kar je predstavljalo 13,3 odstotka vse razpoložljive električne energije. Tako so prispevali k odpravljanju hudega pomanjkanja električne energije v širšem jugoslovanskem prostoru.

Leta 1982 sta na zaposlelega delavca v elektrogospodarstvu odpadli 1.219.802 proizvedeni in dobavljeni kilovatih uri električne energije, lani pa kar 1.328.443 kilovatih ur. V preteklem letu je torej produktivnost porasla kar za 8,9 odstotka.



### Ob 8. marcu!

8. marec je posvečen boju za enakopravnost žensk. V Jugoslaviji smo enakopravnost žensk z moškimi uzakonili pred skoraj štirimi desetletji; ženskam je odprta pot v šolo, v poklice, imamo enako pravico do dela, imamo volilno pravico, smo lahko voljene in za enako delo dobimo enako plačilo. Svobodno se lahko odločamo o nosečnosti in številu otrok, imamo pravico do kontracepcije. Smo ekonomsko neodvisne.

Enakopravnost se kaže na vsakem koraku. V tovarnah je polovica zaposlenih žensk. V vrtcih so praktično le vzgojiteljice, v šolah prevladujejo učiteljice, v zdravstvenih domovih je vse več zdravnic, v inštitutih vse več znanstvenic, v redakcijah novinark.

Enako kot v poklicih je v samoupravnih organih in delegacijah. V delegatskih klopih samoupravnih interesnih skupnosti že prevladujemo, v občinski skupščini smo dobro zastopane. V delavskih svetih se pogosto sliši glas delavk. Enako v sindikalnih organizacijah.

Toda, v tovarnah, kjer je med zaposlenimi večina žensk, je direktor praviloma moški. Moški so tudi drugi vodilni in mojstri. Šole imajo ravnatelje, vodje raziskovalnih skupin moški, uredniki časopisov so moški. Predsedniki delavskih svetov so praviloma moški. Predsedniki občinskih skupščin tudi. V izvršnih svetih občinskih skupščin smo ženske bolj izjema kot pravilo. Prvo predsednico izvršnega sveta bomo na Gorenjskem dobili šele letos.

Sicer pa je tudi Jugoslavija, kljub napredni zakonodaji, še pred dvema letoma dobila prvo predsednico vlade.

VAŠ TURISTIČNI SERVIS

KOMPAS

KLANJ

tel.:

28-472

28-473



Predstavnik mladih avstrijskih smučarjev s pokalom za peto ekipno zmago na »Pokalu Loke«. Pokal predaja predsednik organizacijskega odbora Janez Šter. Foto: F. Perdan

## Dolg komisiji za izpite

Če izvršni sveti Škofje Loke, Tržiča in Radovljice ne bodo poravnali dolgov, kandidati za voziške izpite iz njihovih občin ne bodo mogli pred komisijo

Kranj — Izvršni svet kranjske občinske skupščine je 29. februarja obravnaval poročilo o delu komisije za voziške izpite v letu 1983 in finančni načrt za letošnje. Iz poročila je razvidno, da se je lani prijavi 5.909 kandidatov, znanje pa je potem preizkusilo 5.188 kandidatov. Uspešno je opravilo voziški izpit iz različnih kategorij 2.573 kandidatov oziroma 49,6 odstotka ali za 1 odstotek več kot v letu 1982.

Ko pa je izvršni svet razpravljal o finančnem delu poročila, je ugotovil, da izvršni svet Škofje Loke, Tržiča in Radovljice iz svojih proračunov dolguje komisiji skupaj 147.463 dinarjev; in sicer iz Škofje Loke 108.290 din. iz Tržiča 35.365 din in iz Radovljice 3.808 dinarjev. Izvršni svet se je strinjal, da je treba te dolgove poravnati najkasneje do 31.

marca letos, sicer komisija za voziške izpite kandidatov iz teh občin ne bo klicala na voziške izpite. A. Ž.





18. seja  
DRUŽBENOPOLITIČNEGA ZBORA  
skupščine občine Tržič bo  
v sredo, 14. marca 1984,  
ob 17. uri v mali sejni sobi.

19. seja ZBORA  
ZDRUŽENEGA  
DELA

skupščine občine Tržič bo  
v četrtek, 15. marca 1984,  
ob 17. uri v veliki sejni sobi.

17. seja ZBORA  
KRAJEVNIH  
SKUPNOSTI

skupščine občine Tržič bo  
v četrtek, 15. marca 1984,  
ob 17. uri v mali sejni sobi.

## Dnevni red

Po ugotovitvi sklepčnosti, potrditvi zapisnikov z zadnjih ločenih in skupne seje ter po sprejetju poročila o uresničevanju sklepov bodo delegati vseh treh zborov obravnavali:

● predlog odloka o potrditvi zaključnega računa proračuna občine Tržič za leto 1983

● zaključni računi za leto 1983; sredstva za financiranje negospodarskih investicij in krajevnih skupnosti Tržič; posebnega računa za zdravstveno varstvo živali; sredstev za solidarno odpravo posledic naravnih nesreč

● predlog odloka o spremembah in dopolnitvah odloka o davkih občanov občine Tržič

● osnutek odloka o proračunu občine Tržič v letu 1984

● predlog odloka o zagotavljanju sredstev za občinske blagovne rezerve v letu 1984

● predlog odloka o spremembah in dopolnitvah odloka o komunalnih taksah v občini Tržič

● informacija o gibanju osebnih dohodkov voljenih in imenovanih funkcionarjev v občini Tržič

● volitve in imenovanja

● predlogi, pobude in vprašanja delegatov

Razen tega bosta zbor združenega dela in zbor krajevnih skupnosti obravnavala tudi:

● predlog odloka o povprečni gradbeni ceni in povprečnih stroških komunalnega urejanja zemljišč na območju občine Tržič

● osnutek odloka o komunalnih dejavnostih na območju občine Tržič

Zbor združenega dela bo razpravljal še o:

● poročilu o delovanju SIS družbenih dejavnosti in materialne proizvodnje ter občinskega proračuna za leto 1983

# DOGOVORIMO SE

## Zadržana rast splošne porabe

Lani se je na občinski proračun nateklo dobrih 68,8 milijona dinarjev, od tega je bilo 11 milijonov dinarjev presežkov — Letošnja splošna poraba bo znašala 73,8 milijona dinarjev, to je 16,2 odstotka več kot lani — Rasti bodo za posamezne porabnike proračunskih sredstev različne

Prihodki občinskega proračuna so lani znašali skoraj 68,9 milijona dinarjev. Največ se jih je nateklo od prometnega davka od alkoholnih pijač, davka od samostojnega opravljanja obrtne in druge dejavnosti ter 0,5-odstotnega davka od bruto osebnih dohodkov delavcev.

V razporedu prihodkov proračuna je bilo potrebno upoštevati določila dogovora o izvajanju politike splošne porabe v občinah SRS za leto 1983. Limitirani del proračuna je znašal dobrih 50,7 milijona dinarjev. S tem denarjem je bilo financirano delo upravnih organov in občini in na Gorenjskem, pravosodnih organov, inšpekcijskih služb, družbenopolitičnih organizacij, družbenega pravobranilca samoupravljanja, obrambnih priprav in občini ter drugih proračunskih porabnikov, kateri delo je občina dolžna financirati skladno z zakoni oziroma dogovori.

Zunaj limitiranega dela proračuna so bila sredstva usmerjena za zdravstveno varstvo živali, občinske upravne organe in turistično dejavnost, drugi prihodki proračuna v višini 11 milijonov dinarjev pa so bili preneseni na posebno partijo proračuna: delno za kritje blagovnih rezerv v občini, večji del pa v republiški sklad za intervencije v kmetijstvu in porabi hrane.

Pri izdelavi osnutka proračuna občine Tržič za leto 1984 je bila bistvena ovira to, da temeljni dokument, dogovor o izvajanju politike splošne porabe v slovenskih občinah, še ni sprejet. Zato je osnutek tržičkega proračuna grajen na osnovi predloga republiškega dogovora. Ta določa, da bodo občine zagotovile sredstva za delo pravosodnih organov, inšpekcijskih služb ter za priznavalnico na podlagi meril in kriterijev, ki jih pripravijo pristojni republiški organi. Merila so ovrednotena in izračunani zneski, ki pomenijo za tržičsko občino obveznost 13.500 dinarjev ali kar polovico več kot lani. Povsem nova in enkratna je proračunska obveznost občine Tržič od dogovora o obnovi in modernizaciji prenosnega in oddajnega omrežja RTV Ljubljana v znesku 1,8 milijona dinarjev.

Med proračunskimi postavkami, ki glede na uresničitev v letu 1983 indeksno močneje izstopajo, so še osebni dohodki predsedstva skupščine občine in izvršnega sveta, to je voljenih in imenovanih funkcionarjev. Večja bodo le za 16,2 odstotka, višji indeks v bilančnem delu proračuna pa je posledica prenosa 1,3 milijona dinarjev iz sredstev za delovno skupnost na sredstva za osebne dohodke voljenih in imenovanih funkcionarjev. Zato je delovni skupnosti upravnih organov letos namenjena samo sedem odstotkov več denarja kot lani.

## Enotna turistična taksa

Po zakonu o komunalnih taksah občine lahko razen komunalnih predpisujejo, vsaka za svoje območje, tudi turistične takse. Višina takse kot tudi merila o popustih in oprostitvah plačil so v slovenskih občinah zelo različna. Odbor udeležencev družbenega dogovora o namenski porabi turistične takse je zato izoblikoval priporočilo o poenotenju višine in meril.

Izvršni svet skupščine glede na to predlaga spremembo občinskega odloka o komunalnih taksah. V sedanjem odloku, ki je bil sprejet 1982. leta, je bila predpisana taksa 14 dinarjev za domače in tuje goste v tržičski občini. Med tistimi, ki so oproščeni plačila te takse, pa niso navedeni šoloobvezni otroci, ki se udeležujejo šole v naravi ali so na organiziranih skupinskih letovanjih in šolskih ekskurzijah, ter nosilci partizanske spomenice 1941, narodni heroji in španski borci.

S predlagano spremembo odloka o komunalnih taksah v občini Tržič je določena nova višina turistične takse, in sicer 35 dinarjev za domače goste in 55 dinarjev za tuje goste. V skladu s priporočilom pa je na novo opredeljen krog upravičencev do oprostitve plačila te takse in tistih, ki plačajo polovico predpisane takse. Nova je tudi določba, da se 15 dinarjev od pobrane turistične takse uporabi namensko za žičnice.

Splošna poraba se letos v slovenskih občinah povečuje v primerjavi z lanskim za 16,2 odstotka. Razen prej omenjenih izjem naj bi za več kot 16,2 odstotka narasla sredstva še za delo organa za postopek o prekrških, družbenega pravobranilca samoupravljanja ter posebne namene občinske konference SZDL Tržič, saj ti porabniki sicer ne bodo mogli pokriti vseh potreb.

Nižja rast od 16,2 odstotka je pri materialnih stroških in funkcionalnih izdatkih.

Prihodki letošnjega proračuna bodo znašali 73,8 milijona dinarjev, razporejenih bo 70,8 milijona dinarjev, tri milijone dinarjev pa bo predvidoma preseženih prihodkov nad dovoljeno porabo. Osnutek odloka o proračunu bo marca v javni razpravi.

## Prispevek za blagovne rezerve

Na osnovi zakona o republiških blagovnih rezervah so občine dolžne oblikovati za kritje potreb po blagu osnovne preskrbe v primeru izrednih razmer posebne blagovne rezerve. Občinski odlok določa kot enega od virov financiranja tudi določen delež presežkov proračunskih prihodkov. Ker pa letos bistvenih presežkov v slovenskih občinah predvidoma ne bo, je republiška skupščina predlagala, da se z občinskimi odloki predpišejo prispevki iz osebnih dohodkov za uresničevanje programa občinskih blagovnih rezerv. Na ta način zbrana sredstva se zbirajo pri samoupravnem skladu za intervencije v kmetijstvu.

V občinskem odloku je predlagan prispevek po stopnji 0,25 odstotka od osebnih dohodkov, s katerim bi letos v tržičski občini zbrali približno 6,5 milijona dinarjev: za odplačilo posojil za skladišče blagovnih rezerv v Lescah in v Bistrici bi porabili dobrih 2,4 milijona dinarjev, za skladiščenje, obnavljanje in nakup blaga pa večji del zneska.

Zaradi predvidenega zmanjšanja obremenitev osebnih dohodkov za proračunske potrebe bi z uvedbo prispevka za zagotavljanje sredstev za občinske blagovne rezerve dejansko le preusmerili del dosedanjega davka iz osebnega dohodka v prispevek za blagovne rezerve. Uvedba prispevka torej ne pomeni nove oziroma večje obremenitve osebnih dohodkov.

## Komunalne dejavnosti

Zakon o komunalnih dejavnostih opredeljuje komunalne dejavnosti, razen njih pa lahko občinska skupščina z odlokom določi za komunalno dejavnost še drugo dejavnost. Če ima po svoji naravi komunalni značaj in je nadomestljiv pogoj za življenje in delo občanov, je ni mogoče zadovoljivo zagotavljati in usklajevati samo na osnovi delovanja tržnih zakonitosti.

Izvršni svet predlaga, ki bi od takih dejavnosti v občini bile opredeljene kot komunalne: urejanje in vzdrževanje javnih tržnic, javnih sanitarij, plakatiranje, okrasitve in reklamni napisi, urejanje in vzdrževanje avtobusnih postajališč in objektov ter naprav na njih, odprtih javnih vodnih kanalov v mestnem jedru, javnih otroških igrišč.

V skladu z zakonom o cestah je z odlokom o gospodarjenju z ulicami, trgi, cestami in javnimi potmi v občini Tržič kot komunalna opredeljena tudi ta dejavnost.

Vse dejavnosti, ki so opredeljene kot komunalne, razen javnega mestnega prometa in javne razsvetljave, izvaja komunalna organizacija oziroma v dogovorjenem obsegu posamezna krajevna skupnost.

## Tretjina denarja neporabljena

Od dobrih 9,3 milijona dinarjev za financiranje negospodarskih naložb in krajevnih skupnosti lani porabljenih je bilo 6,9 milijona dinarjev

Lani je bilo za financiranje negospodarskih naložb in krajevnih skupnosti tržičske občine zbranih skupaj nekaj več kot 9,3 milijona dinarjev, pretežno iz prispevkov združenega dela na osnovi samoupravnega sporazuma. Drugi pomembnejši viri kot so odškodnine za zemljišča, najemnine za vojaške objekte in sredstva krajevnega samoupravljanja niso dosegli načrtovanega nivoja.

Razporejenih je bilo 6,9 milijona dinarjev ali 74 odstotkov. Največ denarja so prejele krajevne skupnosti, skupaj 5,35 milijona dinarjev. Slaba polovica tega zneska odpade na financiranje naložb in sicer za pretvornik v Podljubelju, telefonske naprave v Kovorju, pokopališča v Križah in Lomu, kanalizacijo ter za asfaltiranje ceste na Zali rovt.

V ostanku sredstev, ki se prenašajo v leto 1984, so še sredstva namenjena krajevni skupnosti Križe za razširitev pokopališča, tako kot dejanski presežek prihodkov znaša le 942 tisoč dinarjev.

Na posebnem računu za zdravstveno varstvo živali je bilo lani zbranih 1,5 milijona dinarjev prihodkov. Čeprav posebna sredstva za zdravljenje stekline niso bila nakazana, je to v primerjavi s planom za leto 1983 najst odstopkov več. Za zdravstveno varstvo živali ni bilo porabljenih nekaj več kot 51 tisoč dinarjev.

Zaključni račun sredstev za solidarno odpravo posledic naravnih nesreč kaže 2,2 milijona dinarjev skupnih prihodkov, od teh 1,2 milijona na prenesenih iz leta 1982. Sredstva iz preteklih let so bila lani odvedena na republiški zbirni račun, tako da jih ostane za prenos v leto 1984 le dobrih 937 tisoč dinarjev.

## Skupna poraba v številki

V interesnih skupnostih družbenih dejavnosti lani zaradi prilaganja prispevnih stopenj le 88 tisoč dinarjev prispevkov — Skupnosti materialne proizvodnje bodo v leto 1984 prispevale več denarja

V začetku leta 1983 je bilo družbenim dejavnostim v tržičski občini namenjeno dobrih 316,4 milijona dinarjev, kar je bilo za trinajst odstotkov več kot leta 1982. Zaradi hitrejšega naraščanja osebnih dohodkov in materialnih stroškov v primerjavi s planiranimi so bili programi samoupravnih interesnih skupnosti dvakrat valorizirani; prvič do višine šestnajstih odstotkov, nato do devetnajstih, kar je bilo tudi v skladu z republiškim usmeritvami.

Skupna dogovorjena sredstva za družbene dejavnosti so tako konec leta 1983 predstavljala več kot 332,9 milijona dinarjev. Ker pa je bila realizacija sredstev v letu 1982 za dober milijon dinarjev nad planirano, je združeno delo lani združilo le 322,6 milijona dinarjev. Zaradi sprotne prilaganja prispevnih stopenj do toku sredstev oziroma planiranemu obsegu je bilo konec leta v tržičski občini le 88.000 dinarjev presežkov, izločenih na poseben račun za zvezne izvozne stimulacije.

V okviru 322,6 milijona dinarjev je skupnost otroškega varstva združila 45 milijonov, izobraževalna skupnost 86,2 milijona, kulturna skupnost 9,4 milijona, telesnokulturna skupnost 8,9, skupnost socialnega skrbstva 15,1, zdravstvena skupnost 152,4, skupnost za zaposlovanje 3,9 in raziskovalna skupnost 1,3 milijona dinarjev.

Samoupravna stanovanjska skupnost je lani s prispevnostjo 1,33 odstotka zbrala za odkup solidariziranih stanovanj in subvencije stanovanj.

## Gradbena cena povprečje gorenjskih

Skupščina občine Tržič mora skladno z zakonom vsako leto do 31. marca z odlokom določiti povprečno gradbeno ceno stanovanjske površine, povprečne stroške komunalnega urejanja stavbnih zemljišč in odstotek od povprečne gradbene cene stanovanjske površine, ki je obvezna za izračun cene zemljišč.

Povprečna gradbena cena se določa na osnovi obračunske cene stanovanja ob koncu preteklega koledarskega leta; lani take gradnje, ki bi jo lahko vzeli kot osnovo za določitev povprečne gradbene cene, v Tržiču niso imeli. Zato izvršni svet predlaga povprečje povprečnih gradbenih cen v gorenjski občini, ki znaša 26.600 dinarjev.

Povprečni stroški komunalnega opremljanja zemljišč so stroški komunalne opreme v zadalnih okoljih v občini in znašajo za individualno opremo 1411,50 dinarjev, za kolektivno komunalno opremo pa 1528 dinarjev. Stroški so od prejšnjih višji za 40 odstotkov in dejansko upoštevajo samo rast cen v gradbeništvu.

Odškodnina za razlašeno stavbno zemljišče se določi v odstotku od povprečne gradbene cene za kvadratni meter stanovanjske površine, ki se je v družbeni gradnji oblikovala v preteklem letu za območje mesta, naselja mestnega značaja ali za druga območja s tem, da ta odstotek ne sme biti višji od 1,2 in ne nižji od 0,6 odstotka.

Denarja ni v celoti porabila. Zaradi 4,3 milijona dinarjev prenašanja v leto 1984 za gradnjo stanovanj in drugih naložb. Vzajemnostno so tržičske skupnosti zadržale odstotek iz čistega prihoda za kreditiranje stanovanj in gradnje, obnovno in nakup stanovanj. Na ta način so zbrali 16,5 milijona dinarjev, porabili pa 13,6 milijona dinarjev.

Za urejanje in vzdrževanje javnih objektov in naprav za stanovanje je tržičska komunalna skupnost (petnajst odstotkov denarja za skupnost za ceste) lani združila 4,3 milijona dinarjev ali deset odstotkov kot je načrtovala. Neporabljeno ostalo dobrih 323 tisoč dinarjev.

Stavbna zemljiška enota je lani zbrala 32,6 milijona dinarjev, kar je 32,6 odstotkov planiranih sredstev za pridobivanje gre na račun materialnih sredstev industrije in trgove. Enota je porabila 15,5 milijona dinarjev ali samo 36 odstotkov, je posledica mesečnega zbiranja denarja.

Prihodki občinske skupnosti so znašali 24,6 milijona dinarjev, osem odstotkov več od planiranih odhodki pa 24,2 milijona dinarjev, šest odstotkov več od planiranih. Skupnost za varstvo pred naravnimi nesrečami je lani zbrala 6,4 milijona dinarjev, porabila je 5,5 milijona dinarjev, zliko bo prenesla v leto 1984.

od 100 tisoč

Povprečna cena zemljišč za prvo cono 265 dinarjev, za drugo 212 in za tretjo 186 dinarjev.

## Imenovanja

Komisija za volitve in imenovanja v kadrovske zadeve pri skupščini občine Tržič predlaga imenovanje v svet za varstvo pred naravnimi nesrečami Božnika, profesorja znanstvene, zaposlenega pri Zavodu za kulturo in izobraževanje.

Glede na novo delovno mesto predlaga, da Andreja Pačarja prej zaposlenega v Komunali Tržič, razrešijo s službe v komisiji za statutarno-pravna vprašanja in v komisiji za izvajanje družbenega dogovora o kadrovski politiki v občini Tržič. Namesto Andreja Pačarja predlaga v drugo komisijo za Plajbesa iz SGP Tržič, ki bo tem ko naj bi v komisiji za statutarno-pravna vprašanja, ni na šest članov, delala Belak, (predsednik), Viktor Gotinšek, Mira Luskovec, Maček-Jančič, Lija Rožman, Ivanka Šulgač in Slavka Črnjak.

## »Blokovci«, ki drže skupaj pri delu in zabavi

Stanovanci hišnega sveta Rudija Papeža 1 na Planini so lahko zgled vsem drugim, ki se med seboj komaj poznajo — V soboto popoldne so v domiselno okrašenem skupnem prostoru pripravili otroško maškarado, zvečer pa proslavo in družabni večer ob dnevu žena



Proslava ob dnevu žena v hišnem svetu Rudija Papeža 1 na Planini — Foto: H. J.

Kranj — Velikim blokovnim naseljem, kakršno je tudi Planina v Kranju, pogosto z nekakšno sobo rečemo betonska džungla. Ne samo zato, ker visoki betonski sklopi delujejo hladno, brezdušno, ker se držijo preveč skupaj in je med njimi premalo zelenic, drevja, igrišč, trgovin, kulturnih, družabnih in podobnih objektov. Betonska džungla pravi tudi zato, ker se v gigantskih blokih sosedje skoraj ne poznajo med seboj. Srečujejo se le v dvigalu, se na kratko pozdravijo in hitijo vsak na svoje. Redko se zberejo na skupnih akcijah, če se, skoraj nikoli vsi.

Kaj takega pa ne bi mogli trditi stanovanci hišnega sveta Rudija Papeža 1 na Planini II, ki so selili v blok pred dvema letoma. Lahko jih postavimo za svežegled, kako tudi v betonski

džungli lahko vladajo prisrčni sosedski odnosi.

»Morda imamo nekaj prednosti pred drugimi,« je dejala predsednica hišnega sveta Majda Merdjadi. »V našem stopnišču je samo dvajset stanovanj, nimamo dvigala in morda smo se tudi zato, čeprav izviramo z različnih koncev Slovenije oziroma Jugoslavije, že takoj tesneje povezali med seboj. Kaže, da smo pač taki ljudje, ki smo pripravljeni držati skupaj in ustvariti čim boljše življenje v stopnišču.«

Kot vsi »blokovi« se seveda tudi oni spopadajo s težavami, ki izhajajo predvsem iz površne gradnje. Ogrevanje, ki ga sicer drago plačujejo, ne daje zadostne toplote, od vsega začetka pušča streha, ob hujših nalivih voda zaliva vhod. Dve leti že brez uspeha »sitnarijo« pri SGP Gradbinec. Pogrešajo tudi dobro založeno trgovino, telefone, šolo; čeprav je celodnevna šola Bratstvo in enotnost komaj par sto metrov stran, morajo njihovi otroci čez dve prometni cesti v šolo Simona Jenka na Primskovo. Težave pač, s kakršnimi se srečujejo tudi druge na Planini.

Kljub temu pa so stanovanci hišnega sveta Rudija Papeža 1 dobre volje, vedno pripravljene za skupne akcije. »V stopnišču smo sami prebarvali vse radiatorje, občasno se kljub čistilki lotimo temeljitega pospravlila in čiščenja skupnih prostorov od kleti do vrha, moški kidajo sneg, otroci so jeseni izvedli očiščevalno akcijo okoli bloka,« je naševala Majda Merdjadi. »Prav tako ne zapostavljamo družabnih srečanj,« je nadaljevala. »Pred slabim letom smo v kleti uredili skupno sobo, izolirati moramo le še strop, da ne bi motili stanovalcev. V sobi

igramo namizni tenis; čez teden otroci, ob petkih popoldne odraščajo. Za otroke, ki jih imamo v stopnišču 32, skušamo čim bolj skrbeti. Tako jim enkrat na mesec vrtimo risanke, vključujemo jih v proslave za dan republike in novo leto. Posebno navdušeni pa so bili danes popoldne, ko so imeli maškarado. Pogostili smo jih, nagradili s čokoladami, dva sta za rojstni dan dobila še torti. Bilo je prav zabavno, vzdušje pa so popestrile tudi »maškaradne« slike, ki jih je napravil Dragiša Lazovič.«

V soboto zvečer, ko sva se pogovarjali z Majdo Merdjadi, so bili v skupnem prostoru odrasli stanovanci. Zbrali so se, da bi počastili dan žena. Može se ženske obdarili z nageljni, parom nogavic in prigrizkom, otroci so pod mentorstvom Branka Jereba deklamirali in peli pesmice o mamicah, za njimi pa se je z recitacijami izkazal še Zvone Krznar. Bilo je zares slovesno in prisrčno.

Ne vem, do kdaj se je proslava ob dnevu žena zavlekla. Upam, da dolgo proti jutru, vsaj toliko kot ob novem letu, ko so stanovanci v veselem vzdušju zdržali skupaj skoraj do starih.

Drži namreč: kot se radi skupaj zabavajo, enako radi tudi skupaj delajo. Eno gre z drugim. Samo še veliko podobnih uspehov jim lahko zaželimo. Njim in drugim hišnim svetom na Planini, kjer take enotnosti ni.

H. Jelovčan

## Gledališki plakat utrli pot

Ob razstavi Slovenski gledališki plakat v kranjski Mestni hiši

Kranj — V primerjavi z leti nazaj, ko se je gledališki plakat kot nepogrešljiv spremljevalec gledaliških predstav pojavil najprej v osrednjih ljubljanskih gledališčih, zunaj pa je v tem pogledu dolgo vladalo zatišje, se v zadnjem času na široko odpirajo vrata oblikovanju te vrste tudi v Kranju, Novi Gorici, Celju, Mariboru in drugod.

Tako nam je v Novi Gorici oblikovalec Furlan nedavno tega prikazal vrsto zanimivih rešitev plakatnega oblikovanja, še posebej za predstavo Erigona avtorja Jordanā Plevneša ali za Kunderovo Burko. Tudi Kranj ne ostaja za njimi. V zadnjih dveh gledaliških sezonah smo, na primer, dobili nekaj zanimivih primerov plakatne umetnosti: plakat ob Aristofanovi Lizistrati in ob Pekićevem gledališkem delu Na norem belem kamnu, ki ju je oblikoval Jože Logar, medtem ko je Cveto Zlate na plakatu za enodejanki Avdijenca in Vernissage uveljavil tip figuralne strukture, povezane z ritmom grafičnih znakov.

Ljubljanska Drama je zaupala celotno oblikovalno produkcijo Matjažu Vipotniku. V njegovem obsežnem opusu moramo omeniti predvsem plakat za Sharidanovo Šolo za obrekovanje, Kraigherjevo Umetnikovo trilogijo ali za Ponizevega Nočnega čuvaja v Mladinskem gledališču.

Tudi v Mestnem gledališču v Ljubljani slonj teža oblikovanja v glavnem na enem ali dveh oblikovalcih: akademski grafičarki Nini Carnelutti in Egonu Bavčarju. Nasprotno pa si ljubljansko Lutkovno gledališče izbira skoraj za vsako gledališko predstavo drugega oblikovalca. Med njimi srečamo Marjana Mančka, Omerzo, Perneta, Baudka, Jana Schmida, Alenko Goljevšek in Tomaža Kržišnika.

Za celjsko predstavo Raymonda Queneauja Vaje v slogu je oblikoval predvsem na figuro oprt plakat Jenko, za mariborsko predstavo Partljičevega dela Moja ata, socialistični kulak pa Ludvik Pandur. Njegov plakat je izrazito slikarsko zasnovan.

Ker ima pri oblikovanju sodobnega plakata pogosto fotografija pomembno mesto, je prav, da na koncu omenimo tudi nosilce fotografiske zasnovne nekaterih razstavljenih eksponatov: Pavšič-Zavadlava, Betona in Zorna iz Nove Gorice oziroma Čoraka in Jakšo iz Ljubljane.

Letošnja razstava gledališkega plakata je tretja po vrsti, prirejena ob Tednu slovenske drame v Kranju. Prihodnje leto se bomo ob istem času srečali z razstavo gledališke scenografije in kostumografije in čez dve leti zopet z razstavo gledališke fotografije. Kaže, da bo s prireditvami te vrste, ki so rezultat sodelovanja med Prešernovim gledališčem in Gorenjskim muzejem, najlaže popestriti eno najpomembnejših manifestacij v vsakoletnem kulturnem življenju Kranja.

C. Avguštin

## Kdaj bo Filmsko gledališče razprodano?

Pred bližnjim začetkom spomladanskega dela letošnjega Filmskega gledališča je prav, da spregovorimo tudi o obisku — Kljub sprejemljivi ceni in izboru dobrih filmov abonmaji niso v celoti prodani

Kranj — Filmsko gledališče ima v Kranju že dolgoletno tradicijo. Sprva ga je Kinopodjetje v sodelovanju s kulturno skupnostjo prirejalo enkrat na leto, zdaj je že tradicionalno razdeljeno v dva ciklusa, spomladanskega in jesenskega.

Prihodnji ponedeljek se začena letošnji spomladanski del Filmskega gledališča, ki bo gostovalo v štirih dvoranah Kinopodjetja Kranj: v ki-

nu Center prvič 15. marca in potlej v četrti ob 18. in 20. uri, v Tržiču 12. marca in vsak ponedeljek, ob 17. in 19. uri, v kamniškem kinu Dom 14. marca in vsako sredo ob 18. din 20. uri, v Radiu na Jesenicah pa prvič 16. marca in nato vsak petek ob 17. in 19. uri. Prva predstava je namenjena mladim, druga odraslim gledalcem. Mladinski abonma stane za sedem filmov 200 dinarjev, odrasli 250 dinarjev.

V spomladanskem delu Filmskega gledališča bo torej prikazanih sedem filmov, mojih svetovne kinematografije. Različni so po zvrsteh, vsebini, načinu in namenu izpovedi. Prvi bo na sporedu ameriški akcijski film New York 1997 (režiser John Carpenter), nato madžarska drama Čas se je ustavil (Peter Gothar), premierni ameriški animirani film Heavy metal (Gerald Petterson), francoska drama Fantom svobode (Luís Bunuel), ameriška komedija Pasji sinovi (Blake Edwards), angleška drama Ognjene kočije (Hugh Hudson) in jugoslovanski ljubezenski film, premierni v Kranju, Nekaj vmesnega (Srdjan Karanović).

Prav je, da pred začetkom spomladanskega dela Filmskega gledališča o tej priložnosti spregovorimo tudi z druge plati: ali so jo gledalci v teh letih sprejeli ali ne? Če bi sodili po zasedenosti dvoran, bi težko odgovorili pritrdilno. Premalo je še abonmentov, zaradi česar lahko rečemo, da so kulturni animatorji v organizacijah združenega dela, kulturna skupnost, zveza kulturnih organizacij in Kinopodjetje še premalo storili za uveljavitev Filmskega gledališča v Kranju.

Storiti bi bilo treba dejansko prav malo, saj obstaja knjžica z opisi in ocenami filmov, ki so na sporedu, cena za ogled je sprejemljiva, izbor filmov dober. Zakaj torej abonmajev ni več? Morda zato, ker o filmu še vedno ne razmišljamo dovolj kot o delu kulture ali ker se že dolgo ni zgodilo, da bi za dober film zmanjkalo vstopnic. Kje so potemtakem tisti »številni« zahtevni gledalci, ki se gražajo nad ustaljenim izborom filmskega sporeda v naših kinodvoranah ter zahtevajo kvalitetnejše predstave?

Andrej Pavlovec

H. Jelovčan

## Žerkove grafike v Creini

V avli hotela Creina v Kranju si lahko ogledate razstavo grafik Staneta Žerka, ki jo je hotel pripravil s sodelovanjem Interfilma iz Kranja in Loškega muzeja iz Škofje Loke

Slikar grafik Stane Žerko je bil rojen leta 1949 v Kranju, sedaj živi v Škofji Loki. Izobrazil se je za tehnični poklic. Likovno izobrazbo je pridobil pri profesorju Milanu Batisti v slikarski šoli Centra za estetsko vzgojo v Kranju v letih od 1967 do 1972. Z razstavno dejavnostjo se je začel ukvarjati leta 1967 in od takrat dalje se redno pojavlja s samostojnimi in skupinskimi razstavami v slovenskem in jugoslovanskem prostoru. V Mednarodnem prostoru je bil predstavljen dvakrat na izboru del iz zbirke Draukraft werke leta 1976 in 1982.

Ob prvi samostojni razstavi leta 1973 v Kranju, torej pred dobrimi desetimi leti, je bilo zapisano, da grafična dela Staneta Žerka odlikuje izredno čista in jasna kompozicijska zasnova. Oblikovno poenostavljene grafične črte izdajajo slikarjev čut za mero, iz njihove navidezne preprostosti pa diha tenkočutno lirčno razpoloženje. V desetih letih, ki so pretekla od prve samostojne razstave, se Žerkov odnos do razmerij črtnih linij na svetlem polju v bistvu ni spremenil. Žerko ustvarja na področju grafike in akvarela z razlikovanjem teh dveh likovnih zvrsti, kajti akvarel mu služi v bistvu kot pomagalo pri zapisovanju vtisov iz narave. Na podlagi realističnih motivov, nato v grafiki (lesorez, monotipija ali kombinacija monotipija ali kombinacija obeh) poustvarja vse bistveno, kar je bilo mogoče z abstrahiranjem izluščiti iz danega motiva. Tako pri Žerku opazimo, da nikoli definitivno ne opušča predmetne, v prirodi najdene inspiracije. Vso raznolikost imaginacije lahko ilustrirano npr. s preoblikovanjem motiva kazolca, ki vsebuje različne možnosti likovne transpozicije, kar prav gotovo ni slučajen pojav v Žerkovem likovnem ustvarjanju. Res je, da je

slikar svoj kozolec ali tudi nekatere druge motive pripeljal do tistega roba, ko lahko govorimo, da mu je snov prevzeta iz narave zgolj izgovor za racionalno-konstruktivistično tendenco oziroma vsaj za razmišljanje ob njej. Še vedno namreč obstaja globoka in trajna zveza med realnim gledanjem in abstraktnim hoteljem v Žerkovih delih. Kozolec obstaja kot kozolec, čeravno se slikar še vedno obotavlja med dvema polarnima skrajnostima, ki jih v drugi k abstrakciji nagibajoči se smeri zoži od bista likovne misli skozi zelo prečiščeno likovno govorico in celo do »likovnega znaka«.

## Razstava in literarni večer

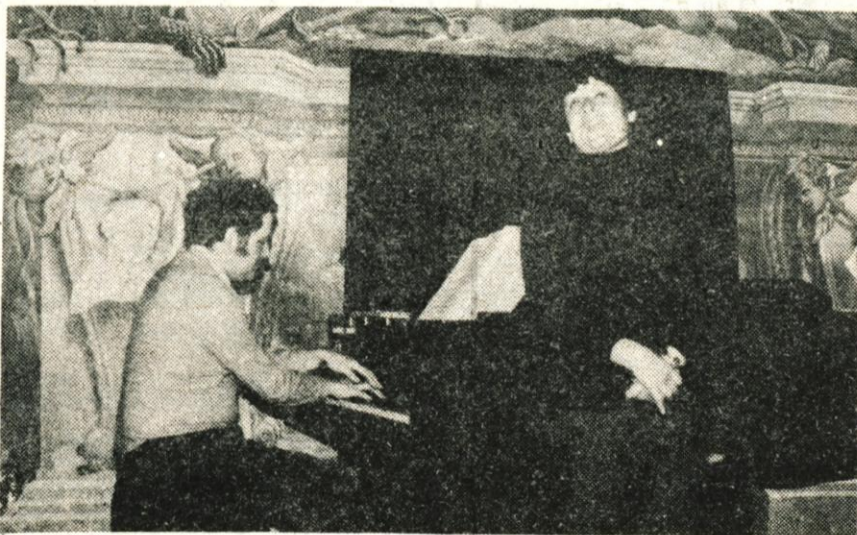
Kokrica — Likovna sekcija KUD Škofja Loka bo 7. marca ob 19. uri v sejni dvorani kulturnega doma Franc Mrak pripravila razstavo in skulptur, del članov društva likovnikov Iskra. Razstavljeni bodo: Martin Goričanec, Franc Guček, Izidor Jalovec, Boris Lavrič, Mladen Jakič, Tomaž Sebrek, Vladimir Vida Štemberger, Zlata in Jolanič.

Ob otvoritvi razstave bo krajši literarni spored, v katerem bodo predstavljeni Petra Škofic, Dominik Erjavc, Uroš Javh predstavili pesmi, in aforizme, ki jih pišejo domačin, bodoči člani literarne skupine Kovačič, Mira Zrimšek, Doktor, Marjan Štancar, Zlata in Volarič.

Z. V.



Kako žalostno, da Kranj nima koncertne dvorane — Minuli četrtek je imela v Kranju koncert priznana slovenska pianistka Dubravka Tomšič-Srebotnjakova. Resda ni bil povsem namenjen javnosti, saj jo je v Kranju povabila kranjska gimnazija. Vendar smo med občinstvom, ki je povsem napolnilo dvoranico kranjske glasbene šole, uzrli tudi mnoge kranjčane, ki imajo radi resno glasbo. Šleheri med njimi pa je dvoma ponovno dobil grenak občutek, kako žalostno je, da Kranj nima primerne koncertne dvorane, kjer bi lahko brez zadrege gostil glasbene umetnike kot je Dubravka Tomšič-Srebotnjakova. M. V. — Foto: F. Perdan



Večer samospetov v Škofji Loki — Škofjeloška glasbena šola bo jutri, v sredo, 7. marca, ob 18. uri priredila v kapeli puštalskega gradu večer samospetov. Prvič se bo škofjeloškemu občinstvu predstavila mezosopranska Sabira Hajdarevič iz Kranja, na klavirju jo bo spremljal Peter Kopač. Sabira bo zapela tudi nekaj njegovih samospetov in Peter Kopač se bo tako loškemu občinstvu prvič predstavil kot skladatelj. M. V.



V veleslalomu je pri ml. pionirkah zmagala domačinka Plajbesova (v sredini), druga je bila Avstrijka Franzl (levo), tretja pa Lupsetova (desno). Na prireditvi v dvorani Poden jim je medalje podelil predsednik OK »Pokala Loka« Janez Šter. Foto: F. Perdan



Pri st. pionirjih je v veleslalomu zmagal Avstrijec Herb (v sredini), Jugoslovana Grašič (levo) in Kostanjevec (desno) pa sta se uvrstila na drugo in tretje mesto. Foto: F. Perdan

## Deveti »Pokal Loke '84« Dve zmagi naših

**Stari vrh** — Več kot 150 tekmovalk in tekmovalcev iz osmih držav je letos nastopilo na tradicionalnem devetem mednarodnem pionirskem tekmovanju FIS za »pokal Loke«. Tekmovanje, ki ga je pod pokroviteljstvom SOZD Emona odlično organiziral domači SK Alpetour, se je začelo v petek zvečer s slovesno otvoritvijo pred zgradbo skupščine občine Škofja Loka. Predsednik skupščine Matjaž Čepin in predsednik OK Janez Šter sta vsem nastopajočim zaželela pristrčno dobrodoščilo in veliko športnih uspehov, tekmovalce pa je odprl predsednik častnega odbora Marko Bulc.

V soboto, ko je bil na programu veleslalom, jo je organizatorjem zagodilo vreme, saj je zjutraj na Starem vrhu močno snežilo in je zapadlo več kot deset cm novega snega, ki so ga prireditelji morali odstraniti z dobro pripravljenih prog. Kljub sneženju in dokaj slabi vidljivosti pa so mladi tekmovalci na progah prikazali veliko znanja in borbenosti. Naši mladi tekmovalci so se dobro odrezali, saj je pri mlajših pionirkah z veliko prednostjo zmagala domačinka Petra Plajbes, uspeh naših tekmovalk pa je s tretjim mestom dopolnila Lupsetova. Jugoslovani so dosegli še eno zmago in sicer je bil pri mlajših pionirjih najhitrejši Breznik. Pri starejših pionirkah in pionirjih so zmagali avstrijski tekmovalci, od naših pa se je najbolje uvrstil Jani Grašič, ki je bil drugi. Kolajne in nagrade so organizatorji mladim tekmovalcem podelili v dvorani Poden, kjer sta za dobro voljo obiskovalcev poskrbela ansambel F+ in Andrej Sifrer.

Na nedeljskem slalomu pa naši tekmovalci niso imeli toliko uspeha. V vseh kategorijah so zmagali avstrijski smučarji, čast naših pa sta spet reševala najmlajša, saj se je Plajbesova uvrstila na drugo mesto, enako uvrstitev pa je dosegel tudi Breznik. Povedati je treba, da je med tekmovalcem na Starem vrhu Pihal močan veter, ki je kar precej vplival na rezultate, žrtev vetra pa je bila tudi Škerjančeva, ki se ji je po prvem teku obetala visoka uvrstitev, v drugem pa je ob močnem sunku vetra naredila napako in odstopila. Ekipno zmago so že petič dosegli mladi smučarji iz Avstrije, naši tekmovalci pa so se uvrstili na drugo mesto pred Finci.

**Rezultati: Veleslalom:** ml. pionirke: 1. Plajbes (Jug) 1.01,68, 2. Franzl (Avst) 1.02,63, 3. Lupše 1.02,71, 5. Škerjanc 1.03,16, 7. Glavan (vse Jug) 1.03,84; ml. pionirji: 1. Breznik (Jug) 59,70, 2. Schranz 59,73, 3. Ruef (oba Avst) 1.00,25, 4. Kunc 1.00,47, 6. Markovič (oba Jug) 1.01,04; st. pionirke: 1. Stoeckl 58,23, 2. Kronberger (obe

Avs) 59,37, 3. Napotnik 59,64, 4. Pušnik 59,98, 5. Jesenšek (vse Jug) 1.00,18; st. pionirji: 1. Herb (Avs) 56,22, 2. Grašič 56,31, 3. Kostanjevec 56,50, 5. Miklavc (vsi Jug) 56,60; **slalom:** ml. pionirke: 1. Franzl (Avst) 1.13,90, 2. Plajbes 1.15,03, 3. Šehović 1.17,40, 4. Lupše 1.17,48, 5. Glavan (vse Jug) 1.19,45; ml. pionirji: 1. Lichtenegger (Avs) 1.12,55, 2. Breznik (Jug) 1.12,70, 3. Schranz (Avs) 1.13,10, 5. Jazbec 1.14,42, 7. Kancilija (oba Jug) 1.14,73; st. pionirke: 1. Kronberger (Avs) 1.20,28, 2. Postolache (Rom) 1.22,07, 3. Ogrin (Avs) 1.22,78, 4. Narobe 1.23,52, 5. Maticič (obe Jug) 1.23,62; st. pionirji: 1. Herb (Avs) 1.15,81, 2. Pirskanen (Fin) 1.16,31, 3. Felsberger (Avs) 1.16,81, 4. Borovinšek 1.17,21, 6. Kostanjevec 1.18,47, 7. Gosar (vsi Jug) 1.18,76.

Franci Perdan

### Vaške olimpijske igre

## V Zasipu kot v Sarajevu

**Zasip** — Minuli konec tedna, od petka do nedelje, je bilo v krajevni skupnosti Zasip pri Bledu pravo olimpijsko razpoloženje. Olimpijski komitee Zasipa — že od vsega začetka ga vodi sedanjí predsednik sveta krajevné skupnosti Janez Povšin — je priredil že sedme vaške olimpijske igre, na katerih je sodelovalo 350 krajanov ali domala polovica vseh prebivalcev Zasipa. Igre so se pričele v petek zvečer s svečano otvoritvijo. Pred kulturnim domom so se zvrstile »reprezentance« posameznih zaselkov. Olimpijski ogenj je prižgal vsestranski športnik Janez Ulčar, zastavo so prinesli na prizorišče štirje najmlajši udeleženci iger — sankajca Petra Kraigher, skakalec Damjan Legat, tekač Matjaž Kraigher in smučarka Renata Peterman. V imenu vseh sodelujočih športnikov je zaprisegel Janez Fajfar, državni reprezentant v klasični kombinaciji, Marjan Burgar pa je v imenu sodnikov izjavil, da bodo spoštovali pravila. Oglasile so se tudi fanfare, zaigrali so državno himno in korračnico, igre pa je svečano odprl predsednik skupščine krajevné skupnosti Zdenko Racec.

Na vseh tekmovališčih, na sankajski progi, speljani od rekreacijskega centra Jurček, na veleslalomski nad zaselkom Sebenje, na tekaški med Sebenjami in Dolino ter na 30-metrski skakalnici so tri dni potekali zanimivi boji za sto kolajin, ki jih je olimpijskemu komiteju Zasipa tudi tokrat brezplačno izdelal znani ljubljanski značkar Jure Peršič. Ob vseh tekmovališčih so se zbrali številni krajaní, ki so spodbujali svoje predstavnike. Med njimi je bil tudi Stanko Ulčar, kmet, ki ni okleval, ali bi dovolil tekme na travniku; izkazal se je tudi drugače, saj je postregel tekmovalcem in navijačem tudi s šilcem do-



Kljub dokaj slabemu vremenu so bile proge na St. vrhu zelo dobro pripravljene, mladi tekmovalci pa so ob agresivni vožnji prikazali tudi veliko tehničnega znanja. Foto: F. Perdan



Janez Povšin, predsednik olimpijskega komiteja Zasip: »Brez pomoči krajanov prireditev ne bi uspela.«

mačega, pa s kavo in pustnimi krofi. In takih, ki so tri dni živeli za olimpijsko prireditev, je bilo v Zasipu veliko.

Prehodni pokal, ki so ga tokrat prvič podelili najbolj uspešnemu zaselku, so prejeli olimpijci Sebenj. Na drugo mesto so se uvrstili športniki iz Rebra in na tretje tekmovalci zaselkov Dobje in Dolina.

**Zmagovalci — veleslalom** — mlajše cicanke — Petra Racec, mlajši cicaní — Uroš Ambrožič, cicaní — Sebastjan Vidic, mlajše pionirke — Petra Globevnik, mlajši pionirji — Damjan Legat, pionirke — Barbi Klinar, pionirji — Janez Ulčar, mlajše mladinke — Nataša Klinar, članice — Janja Globevnik, mlajši mladinci — Jernej Šorl, člani — Janez Troha, veterani — Peter Šorl; **skoki** — cicaní — Sebastjan Vidic, pionirji — Damjan Legat, mladinci — Janko Janša; **teki** — cicaní — Grega Prešeren, mlajše pionirke — Barbara Klinar, mlajši pionirji — Roman Ambrožič, pionirji — Igor Izlakar, mlajše mladinke — Petra Kraigher, mlajši mladinci — Igor Peterman, članice — Lea Šorl, člani — Janez Fajfar, veterani — Franci Legat, starejši veterani — Ciril Lukanc; **sankanje** — cicanke — Damjana Žemva, pionirji — Gaber Terseglav, mladinke — Mija Zupan, mladinci — Joža Zupan, člani — Boris Žemva, veterani — Franci Legat, dvosedi — Mojca in Zare Grlic.

C. Zaplotnik

## Mateja Svet prvakinja, Sašo Robič drugi

**SUGARLOAF** — Naši mladi smučarji so se na letošnjem svetovnem prvenstvu v alpskih disciplinah v Ameriki odlično odrezali, saj so posegali po medaljah, ki niso bile tako pričakovane. Ti mladi alpski smučarji nadaljujejo tradicijo Bojana Križaja, Borisa Strela, Roka Petroviča in Andreje Leskovšek, ki so na evropskih mladinskih prvenstvih osvajali prva mesta.

Tokrat so se v Ameriki izkazali: Mateja Svet, ki je osvojila prvo mesto v veleslalomu, tretja je bila Veronika Šarec, ki je bila nato tretja v slalomu, v slalomu pa se je odlikoval Jeseničan Sašo Robič, ki je dobil v tej tehnični disciplini srebrno odličje. V veleslalomu se je odlikoval še drugi Jeseničan Robert Žan, ki je zasedel solidno deveto mesto. Tako se naša majhna odprava z letošnjega svetovnega prvenstva v Ameriki vrača danes domov z eno zlato, eno srebrno in dvema bronastima

kolajnama. To je uspeh, hkrati veznost za naprej. Mlade tekmovalce in tekmovalci naj bi kmalu sli pinajah naših najboljših članic nov. Vsem štirim naše iskrene želje za tako uspele nastope.

**Vrstni red — slalom mladinci:** Maierhofer (Avstrija), 2. Mayer (Italija), 3. Šarec (Jugoslavija), 4. Šarec (Jugoslavija), 5. Šarec (ZDA), 3. Šarec (Jugoslavija); **mladinci — slalom** — 1. Ito (Japonska), 2. Robič (Jugoslavija), 3. Šarec (Norveška), **veleslalom** — 1. Mayer (oba Avstrija), 3. Šarec (Italija), 9. Žan (Jugoslavija); **pokal narodov — mladinci:** strija, 2. Francija, 3. Italija, 4. Šarec (Italija), 5. Jugoslavija, mladinke — strija, 2. Francija, 3. Jugoslavija, 4. Avstrija, 6. Francija, 4. Japonska, 4. Japonska, 1. Italija, 3. ZDA, 1. Švica, 2. Norveška, 2.

### Jeseničani tokrat zmagali

**JESENICE** — Na ledeni ploskvi na Jesenicah je bil že tretji derbi letošnje končnice za članski državni naslov. Po dveh uspehíh Ljubljancí, ki so na Jesenicah in v Ljubljani premagali »zelezarje«, je v tretjem derbiju slavilo moštvo trenerja Jeseničanov, Borisa Svetlina.

Tokrat so Jeseničani že v prvi tretjini nadigrali Olimpijce in v tem prvem delu dosegli dva odločilna gola. Strelca sta bila M. Horvat in Klemenc. Jeseničani so s to zmago znižali rezultat na 2:1 in v sredo imajo v Ljubljani še eno možnost, da premagajo ljubljanske

»zmajčke«. Če Jeseničani to dosegajo, bo potrebna še ena tekma dala odgovor, kdo bo letošnji državni prvak. V letošnji končnici za ta naslov potrebne tri zmagoslavja, v tretjem derbiju slavilo moštvo trenerja Jeseničanov, Borisa Svetlina.

**Izid srečanja — Jesenice:** 2:0 (2:0, 0:0, 0:0), dvorana polna gledalcev 5000, sodniki (oba ljubljana), Rozman, Dremelj (oba ce).



Na nedeljskem teku po Poteh Kokrškega odreda se je v nedeljo ob organizaciji TVD Partizan Duplje zbralo skoraj dva tisoč udeležencev, čini so se med seboj pomešali stari in mladi, moški in ženske. — Foto: dan

### Deveti množični tek po Poteh Kokrškega odreda

## Uspela množična prireditev v Dupljah

**DUPLJE** — Po dveh prestavljenih množičnih smučarskih tekih, januarja ni bilo snega, februarja pa je postojal vihar, je v nedeljo TVD Partizan Duplje le uspelo, da so spravili pod streho letošnji že deveti množični smučarski tek po Poteh Kokrškega odreda. Na startu se je zbralo skoraj dva tisoč tekačev, med katerimi so bili tudi naši znani reprezentantje in reprezentantke.

Organizator TVD Partizan Duplje je v nedeljo odlično organiziral to množično tekaško prireditev, čeprav je moral najdaljšo smučino na 30 kilometrov nekoliko spremeniti. A vseeno je bila kljub nanošenemu snegu in na nekaterih mestih poledeneli smučini odlično pripravljena, tako da so vsi, ki so se odločili za najdaljšo progo, le-to tudi pretekli. Med gosti in borci so bili tudi družbenopolitični delavci Gorenjske in republike, ki so bili navdušeni nad to udeležbo.

Na sedem kilometrov dolgi smučini je bil med borci najhitrejši borec Kokrškega odreda Ivan Jošt pred Jožetom Knificem in Ivanom Štularjem-Čirom. Med pionirji na tej progi je bil najhitrejši Kolman iz Kranja, ki je bil hi-

trejši od Nunarja in Voljšaka, padniki JLA in UNZ je zmagal Kopač pred Francem Rozmanom, Ivanom Pergovnikom. Rebrani tekli sedem kilometrov. Med pionirji je bil najhitrejši Sušnik, med mladinci Jurgele in tretji Grašič. Pri ženski prvi na cilj v tem teku prva je bila Bešter, ki je bila hitrejša od Ivke Bešter in Maje Kozlevčar. V teku najst kilometrov je bil pri moških predju Kranjčan Janez Klemenc, je bil nekoliko hitrejši od Ivke Lojzeta Katrašnika. V ženski je bil najst kilometrov pa je bila Ivi Bešter pred Kristino Kavčič Bertoncelj.

Veliko je bilo tistih, ki so se odločili za krajše proge, ki so se raztegnile na tridesetkilometrsko. Pri moških je po pričakovanju zmagal Mojstrančan in reprezentant čarskem teku Dušan Dujm, ki je zmagal pred lanskim zmagovalcem Cvajnarjem, medtem Maks Jelenc, tretji. Pri ženski je zmagala reprezentantka Metka Kozlevčar pred Souvanovo in Ivko Joštovo.



Na nedeljskem teku po Poteh Kokrškega odreda na trideset kilometrov je bil Maks Jelenc (Triglav) tretji, Munih (Unior-Olimpija) pa četrti. — Foto: F. Perdan



Borci so v Dupljah tekli na sedem kilometrov dolgi progi na zmagovitem odru: Cvenkelj (2), Jošt (1) in Kolman (3). — Foto: F. Perdan



## ISKRENE ČESTITKE

Praktična darila za dan žena 8. marec izberite v blagovnici TINA Kranj in v ostalih naših prodajalnah v Kranju, Tržiču, Bledu, Jesenicah, Škofji Loki, Gorenji vasi in Žireh.

ZA DAN ŽENA  
8. MAREC







## CVETLIČARNA

Flora

Škofja Loka, tel.: 61-000

Vam nudi in se priporoča

Pavla Šubic,

Cvetličarna FLORA,

Titov trg 14

- dnevno sveže rezano cvetje
- sobne lončnice
- žalne vence in šopke
- sveže in suhe ikebane
- poročne šopke
- balkonske lončnice
- gnojila in zaščitna sredstva
- aranžiranje

VSEM ŽENAM  
OB NJIHOVEM PRAZNIKU  
ISKRENO ČESTITAMO

Priporočamo naše  
trgovske  
in gostinske  
storitve

Trgovska in gostinska  
delovna organizacija



KMETIJSKO ŽIVILSKI  
KOMBINAT  
GORENJSKE KRANJ

Ob dnevu žena vam nudimo bogato izbiro najrazličnejših daril in darilnih aranžmajev.

Obiščite nas in izberite darilo v eni od naših cvetličarn:

Zlato polje  
Rožmarin  
Planina  
Stražišče

Vsem ženam želimo prijetno praznovanje.



CVETLIČARNA  
ANI KOŠ

(kiosk na kranjskem pokopališču)

Ob 8. marcu, dnevu žena, vam nudimo lepo izbiro rezanega cvetja.

S konkurenčnimi cenami se priporočamo za obisk!

Vsem ženam želimo prijetno praznovanje!

EXPRES KEMIČNA  
ČISTILNICA »LILI«

MARGARIT MARIJA  
Kranj, Cankarjeva 16  
tel.: 24-583

Čestita cenjenim strankam  
za praznik žena  
— 8. marec.



SERVISNO PODJETJE  
KRANJ  
Tavčarjeva 45  
Kranj

Komisija za delovna razmerja in delitev sredstev za OD oglašča potrebo po

SNAŽILKI

Pogoji:

- dokončana osnovna šola,
- z delom pridobljene izkušnje.

Poskusna doba je 30 dni.

Rok za prijavo je 8 dni po objavi na naslov Servisno podjetje Kranj, Komisiji za DR in delitev sredstev za OD. Kandidati oziroma kandidatke bodo obveščeni v 15 dneh po končanem razpisu.

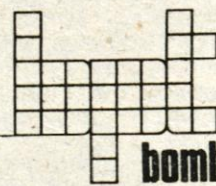


8. marec

DAN ŽENA

ISKRENE

ČESTITKE



bombažna predilnica in tkalnica | tržiš

*Hranilno pismo Ljubljanske banke*

DOKUMENT,  
KI IMA ŽE DANES  
SVOJO JUTRIŠNJO  
VREDNOST

- izjemno visoka obrestna mera
- smotrna naložba denarja
- primerno darilo

Podrobne informacije dobite pri vseh enotah Ljubljanske banke, Temeljne banke Gorenjske.



Ljubljanska banka  
Temeljna banka Gorenjske

Vabimo vas, da obiščete naš Informativno prodajni center v hotelu CREINA v Kranju.

Nad bogato izbiro tkanin za poletne obleke, bluze, srajce, razne komplete in posteljnino boste prav gotovo navdušeni.

Aktualni vzorci, modne barve in kvalitetne tkanine so porok za dober nakup.

Vsem ženam čestitamo za njihov praznik.



TEKSTILINDUS  
KRANJ



INTEGRAL  
GOLFTURIST, o. o., Ljubljana



TOZD PARK HOTEL BLED  
Cesta svobode 15  
telefon: (064) 77-284

Vse žene in dekleta vabimo, da obiščejo nočno restavracijo TAVERNA, in jim čestitamo za njihov praznik.



vezenine bled

Vsem ženam iskrene čestitke  
za njihov praznik

8. marec

MOŠKE IN ŽENSKJE JOVICE IN  
PULOVERJE

vam nudi

Elita KRANJ

v prodajalni PLETENINE v Jenkovi ulici  
(poleg MM)  
po TOVARNIŠKO ZNIŽANIH CENAH!

Ne zamudite ugodne priložnosti!



## Osmomarčevski sprehod po Linhartovem trgu v Radovljici

Ni mogoče reči, koliko je pravzaprav stara Radovljica. Izkopanine, ki so jih našli v Predtrgu, so iz rimske dobe in dobe preseljevanja narodov, vendar je bil kraj zagotovo poseljen že dosti prej.

Kot mesto je Radovljica prvič izpričana leta 1510. Takrat je imela svoje sodstvo, trgovala je z vinom in soljo ter imela pravico do mitnine še v Bohinju in na Jesenicah.

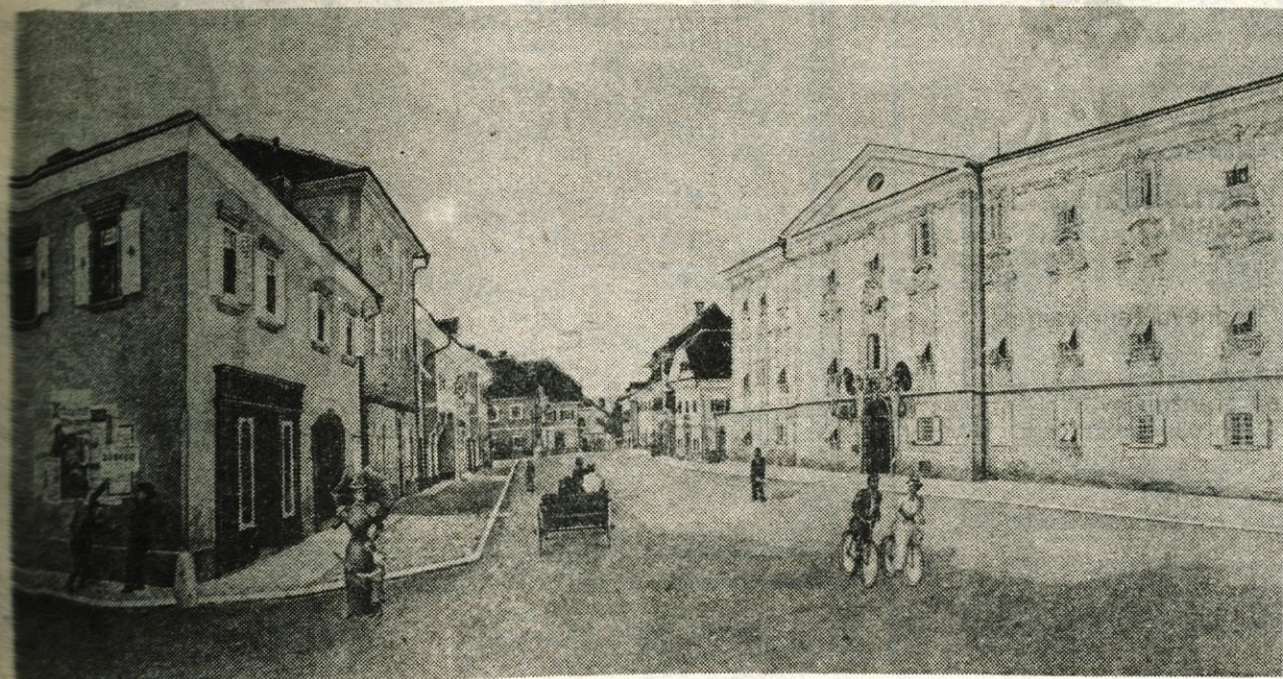
Radovljica je bila torej še pred stoletji bogata. Tako so jo seveda napravili njeni prebivalci, delavni in za trgovanje sposobni ljudje.

Njihovi današnji potomci v ničemer ne zaostajajo. Staro mestno jedro, Linhartov trg, so revitalizirali. Obnovili so pročelja mogočnih hiš in jim vrnilo tudi nekdanjo živost. Vanje so namreč naselili storitveno obrt, trgovinice s privlačno ponudbo, kvalitetno gostinsko dejavnost, muzejske oziroma galerijske znamenitosti.

Na Linhartovem trgu ima prostore kar petnajst radovljiških obrtnikov. Nekatere med njimi, ki čestitajo vsem ženskam za 8. marec, posebej predstavljamo v prazničnem sprehodu po Linhartovem trgu.

Svetujemo vam namreč, da za 8. marec svojo prijateljico ali zakonsko družico popeljete v Radovljico na zanimiv potep po Linhartovem trgu. Skupaj si oglejta sadove revitalizacije, če vaju zanima, stopita še v Šivčevo hišo, se ustavita v enem od gostinskih lokalov, v cvetličarni ali obrtni delavnici.

No, da ne bomo govorili preveč na pamet, pojdimo h konkretnim nasvetom. Najprej nekaj za mlade, zaljubljene srednješolce in študente, ki imajo malo denarja, pa bi kljub temu za 8. marec radi razveselili svojo najdražjo s skromno pozornostjo.



Upočasnita korak, ko prideta na Linhartov trg. Dobro pogledjta naokrog in videla bosta, kako veliko kulturnozgodovinsko bogastvo hrani. Spotoma pokukajta v prikupne izložbe, morda bosta vendarle našla kaj primerne za plitek fantovski žep. Če ne, naj bo za darilo vsaj vrtnica ali nagelj ali kateri drug od njenih priljubljenih cvetov, ki jih prodaja v svoji cvetličarni Gabrijel Kos. Če žep zmore, si privoščita še okusno pizzo s hladnim pivom v 400 let starem Linhartovem hramu, ki ga vodi Marko Pristavec. Videli boste, popoldne bo, kar prehitro minilo in dekleta vam bo hvaležna zanj.

Zdaj pa še nasvet za nekoliko starejše pare, zakonske ali ne, ki z denarjem niso tako zelo na psu kot šolarji in si lahko privoščijo malce bolj razkošen sprehod po Linhartovem trgu.

Za začetek bi se morda ustavili kar v Čebelici, ob klepetu pokušili krostino, popili okusno kavo ali medico, da boste lažje zdržali obisk v številnih obrtnih lokalih.

Morda bi vaša prijateljica ali žena rada nove okvire za očala? Zakaj jih ji ne bi poklonili za 8. marec? Optik Jaka Cvirn ima bogato izbiro okvirov, pa še hitro in dobro opravi delo.

Ko smo že ravno pri okvirih, bo morda koristen tudi obisk v lokalni Vladimira Križnarja, ki uokvirja slike in gobeline. Tudi slika, grafika ali fotografija z izbranim okvirom je izredno lepo, resda nekoliko dražje darilo za praznik žensk.

Sprehod po Linhartovem trgu lahko spotoma izkoristite tudi za nekatere drobne opravke. Pokvarjeno ročno, namizno ali stensko uro lahko oddaste v popravilo urarju Kazimiru Madeljnu, ki vam jo bo hitro in dobro popravil. Če imate svežo kožo divjačine, jo bo ustrojil Slavko Mali, pri katerem lahko dobite tudi irhovino. Sicer pa se za podrobnejše podatke o obrtni ponudbi na Linhartovem trgu lahko obrnete na delavce obrtnega združenja Radovljica, ki vam bodo svetovali.

Na trgu vsekakor ne smete spregledati zlatarske delavnice Stanislava Megliča. Rad bo popravil strgano verižico, še raje pa vas bo imela žena ali prijateljica, če boste pri njem izbrali zanj prstan, uhanne ali kateri drugi kos zlatega nakita.

Seveda ob prazniku ne gre tudi brez cvetja. V cvetličarni Gabrijela Kosa kupite za svojo spremljevalko šopek svežega cvetja ali lončnico, ki jo bo še dolgo spominjala na ta prijeten dan.

Zaključite ga z večerjo v gostilni Lectar, kjer vam bodo prijazno postregli z izbranimi jedmi.

### Zaposleni v zasebni in družbeni obrti na Linhartovem trgu čestitajo vsem ženskam za njihov praznik, 8. marec!

 Okrepčevalnica  
**ČEBELICA**  
Linhartov trg 16

V prijetnem lokalju boste sigurno lepo postreženi. Naj vam naštejemo nekaj naših specialitet: kava čebelica, prune čebelica, šabesa čebelica in medica čebelica, za prigrizek pa krostino ali toast.

#### URARSTVO

Mandelj Kazimir  
Linhartov trg 6



**Popravljamo vse vrste ur**

#### LINHARTOV HRAM

Pristavec Marko  
Linhartov trg 26

Če bi se radi okrepčali v 400 let starem ambientu, se oglasite v našem hramu. Poleg vseh vrst pijače vam nudimo tudi toast in pizzo!

#### OPTIK M

Cvern Jaka  
Linhartov trg 12



Poleg popravila očal vam nudimo veliko izbiro okvirjev in stekel. Izdelujemo očala na recept ali brez njega. Vse usluge vam izvršimo hitro in kvalitetno.

#### ZLATARSTVO

Meglič Stanislav  
Linhartov trg 5

Izdelujemo in popravljamo vse vrste zlatega nakita. Stalno imamo na zalogi izdelke iz zlata po najnovejši modi!

#### UOKVIRJANJE SLIK IN GOBELINOV

Vladimir Križnar  
Linhartov trg 23

V lokalju imamo veliko izbiro okvirjev. Vse slike, gobeline itd., vam uokvirimo hitro in kvalitetno!

#### CVETLIČARNA

Kos Gabrijel  
Linhartov trg 17

Nudimo vam vedno sveže rezano cvetje ter cvetje v lončkih.



#### STROJARSTVO

Mali Slavko  
Linhartov trg 25

Strojimo vse vrste kož divjačine. Stalno imamo na zalogi irhovino. Oglasite se!



#### Obrtno združenje Radovljica, Linhartov trg 27

združuje 554 obrtnikov radovljiške občine, ki imajo zaposlenih 550 delavcev. Od tega je 72 gostincev in 85 avtoprevoznikov, ostali pa se ukvarjajo s proizvodnjo in storitveno obrtjo. Združenje pospešuje obrtne, gostinske, avtoprevozniške in druge gospodarske dejavnosti, posreduje informacije, ki zanimajo obrtnike, in se zavzema za družbeno ovrednotenje samostojnega dela.

Gostilna  
**LECTAR**  
Marko Mivšek  
Linhartov trg 2



Letnica nad vrati 1822 predstavlja začetek obratovanja gostilne, ki slovi po pestri in kvalitetni ponudbi ter trudu zaposlenih za čim boljše počutje gostov.



Obrtno grafično podjetje  
**KNJIGOVEZNICA Radovljica**

**SE PRIPOROČA  
S SVOJIMI STORITVAMI**

## PRAKTIČNA DARILA ZA 8. MAREC DAN ŽENA



vam  
v veleblagovnici  
**GLOBUS Kranj**,  
v Supermarketu  
**UNION Jesenice**,  
v **BLAGOVNICI**  
**Škofja Loka**  
nudi

Ob nakupu vam bodo prodajalci radi svetovali in vam po želji darilo tudi aranžirali.  
Izkoristite možnost obdaritve z darilnimi boni, ki jih lahko kupite v vseh prodajalnah **MERKUR** v LJUBLJANI, KRANJU, NAKLEM, ŠKOFJI LOKI, GORENJI VASI, RADOVLJICI, LESCAH, na BLEDU in JESENICAH



### MERKUR



## alpina žiri



Iskrene čestitke  
vsem ženam za njihov  
praznik — 8. marec

**DARILA  
ZA  
DAN ŽENA**

veleblagovnica

**globus** Kranj

- kozmetika, ure
- usnjena galanterija
- izdelki iz zlata in srebra
- perilo

Lično aranžiranje za plačilo  
in prodaja daril na darilne bone

Iskrene čestitke za dan žena — 8. marec Kokra Globus Kranj



VELEBLAGOVNICA  
KRAJ

## PRIPOROČA NAKUP

DARILNIH ZAVITKOV,

DARIL,  
ARANŽIRANIH  
PO VAŠI ŽELJI,

ki jih boste poklonili  
ob dnevu žena,  
8. marcu.

DARILA izbirajte  
na oddelku kozmetike  
in ženskega perila.

Za dan žena 8. marec kolektiv  
NAME Škofja Loka  
čestita vsem delovnim ženam.

VELEBLAGOVNICA  
**nama**  
ŠKOFJA LOKA



Kemična čistilnica in pralnica

### Bistca

Škofja Loka p. o. Spodnji trg 27  
tel: (064) 60-317



Vsem ženam čestitamo  
za 8. marec — dan žena



**Triglav konfekcija  
Kranj**

Vsem ženam  
iskrene  
čestitke  
za njihov  
praznik



Frizerski salon  
**MILENA  
TAVČAR**  
Kranj,  
Partizanska 18  
(pri Kokrškem  
mostu)  
na Primskovem  
tel. 23-472

Cenjenim strankam  
čestitamo za praznik  
žena 8. marec

Odprto vsak dan od 13. do 20.  
ure. V sobotah zaprto



**ZLATARSTVO  
ZIDARIČ**

Trg svobode 15  
TRŽIČ  
tel. 50-515

Čestita ob dnevu žena in  
priporoča s svojimi izdelki  
uslugami.

Odprto: 8.30 do 12.  
in 14. do 17. ure  
ob sobotah zaprto

**Elita** KRAJ



ČESTITA VSEM ŽENAM ZA  
PRAZNIK — 8. MAREC

Kupujte PRAKTIČNA DARILA  
za dan žena v vseh naših prodajalnah  
v Kranju, Škofji Loki, Kamniku in na Jese-  
nicah.

Svetujemo vam pri nabavi daril.



**LOJZKA  
ALEŠ** Breg  
ob Savi  
tel. 40-138

Vsem delovnim  
ženam iskreno  
čestitam za  
njihov praznik.

Vabimo vas na naše  
domače dobrote.

**MALI OGLASI tel.: 27-960**  
**PRODAM**

Prodaj dva meseca stare rjave JARKICE in manjše ter večje PRAŠIČKE. Stanonik, Log 9, Škofja Loka 2179

Prodaj 15 mesecev star prenosni črni TELEVIZOR jasna. Zamida, Smednik 45, tel. 061-627-199 2249

Prodaj 6 tednov starega TELETA. Jože Arnez, Popovo 3, Tržič 2250

Nov barvni TELEVIZOR kórtling prodaj. Telefon 62-708 2251

Prodaj enajst mesecev staro TELIČKO. Visoko 17, Senčur 2252

Prodaj nov kombiniran stroj MLIN - HOBI (83). Orehovlje 8, Kranj 2253

Prodaj 7 mesecev brego TELICO. Ogled v nedeljo. Naslov v oglasnem oddelku. 2254

Prodaj GRAMOFON z zvočnikom, lesen MLIN na kamna in KOMATA za kónje. Jože Zaplotnik, Zg. Veterno 1, Krize 2255

Termoakumulacijsko PEČ 3 kW z garancijo zaradi preureditve ogrevanja prodaj. Ogled vsak dan od 12. do 18. ure. Naslov v oglasnem oddelku. 2256

Prodaj ZMAJA lancer IV. Potrata, tel. 28-137 2257

Prodaj PUŠKO za podvodni ribolov. Telefon 69-878 2258

Prodaj semenski KROMPIR igor. Senčur, Delavska 2, tel. 41-116 2259

Prodaj ZAKONSKO POSTELJO. Štefanič, Rudija Papeža 32, Kranj 2260

SCHMEDEL enoročno baterijo za kónjanjo in umivalnik (komplet), prodaj. Telefon 24-761 - int. 07 popoldan 2261

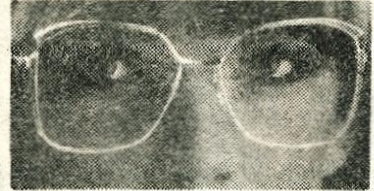
Ugodno prodaj malo rabljene traktorjske GUME 11/28. Lukanc, Selo 27, Bled 2262

Prodaj PRAŠIČA za zakol. Jama 8, Lavšiče 2263

Prodaj 8 tednov stare PUJSKE. Zg. Lipnica 10, Kamna gorica, tel. 74-804 popoldan 2264

Prodaj eno leto in pol staro TELICO za nadaljnjo rejo ali za zakol. Telefon 83-143 2265

Z delom in materialom prodaj STRUŽNI AVTOMAT tornos, premera 7 mm, z navojno glavo in »šlic« aparatom. Alojz Čemažar, Češnjica 7, Železniki 2266



**EKSPRES OPTIKA KRANJ Tavčarjeva 1**

(nasproti Delikatese)  
Vam nudi hitro in kvalitetno izdelavo vseh vrst očal z navadnimi in s specialnimi lečami. Izdelujemo na recept in brez njega.

**SE PRIPOROČAMO!**  
**Čestitamo ženam za njihov praznik — 8. marec.**

Prodaj več PUJSKOV, težkih od 25 do 35 kg, in TRAKTOR zetor 35-45 KM s hidravličnim nakladačem pakonela 4. Franc Berložnik, Za Žago 20, Bled 2267

Prodaj lepo TELIČKO. Stara Loka 21, tel. 61-602 2290

Prodaj sedem tednov stare PUJSKE in več ton KORUZE. Franc Oblak, Zirovski vrh nad Zalo 8, Goreinja vas 2291

Prodaj več uokvirjenih GOBELI-NOV. Fanika Skok, Loka na Gmajni 4, Mengeš 2292

Za polovično ceno prodaj trajnožarečo PEČ EMO 5 in STEDILNIK gorenje 60 x 35. Telefon 25-233 2293

Prodaj otroško OMARO in raztegljiv KAVČ. Kerec, Suška 49, Škofja Loka, tel. 60-190 2294

**KUPIM**

Kupim STRUŽNICO ali rezkalni stroj, do 10 SM. Britof 299, Kranj 2268

Kupim nakladalno PRIKOLICO od 10 do 15 kubično. Rupa 22/A, Kranj, tel. 27-971 2269

**VOZILA**

Prodaj PEUGOET 204, letnik 1967 celega ali po delih. Registriran do 31. 3. Tel.: 83-209 od 19. do 20. ure.

Prodaj dober MOTOR ZA R-4. Telefon 74-368 2270

Prodaj ZASTAVO 101, letnik 1975. Ogled od 16. ure dalje. Ržen, Hrastje 87, Kranj 2271

ZASTAVO 750, letnik 1969, obnovljeno, prodaj. Telefon 82-994 - Jesenice 2272

Prodaj AMI 8, letnik 1976. Boris Vidic, Partizanska 8, Bled 2273

KOMBI ZASTAVA 850 lux (7+1 sedež), letnik 1979, prodaj. Štular, tel. 064-77-437 - int. 75 2274

Prodaj R-4, letnik 1974, vozen, registriran, za 5 SM. Klemenčič, Likozarjeva 27, Kranj - Planina II. 2275

Poceni prodaj 4 PLATIŠČA (feltne) za golfa in vlečno kljuko. Telefon 064-22-080 - Gaber 2276

Prodaj ZASTAVO 101, po delih. Telefon 60-410 dopoldan 2277

AVTO 128 p in SEDEŽNO GARNITURO ugodno prodaj. Tel.: 064/62-044

Ugodno prodaj 126 P, letnik 1977, registriran marca. Informacije na tel. 23-341, int. 30, popoldan.

Prodaj R4 letnik 1978. Registriran do februarja 1985 in JAWO 350. Ogled popoldan Cirilova 15 a, Orehek.

**STANOVANJA**

Prodaj DVOINPOLSOBNO stanovanje v Kranju 66 m<sup>2</sup>, vseljivo jeseni 1985, za gotovino in kredit. Ponudbe pod »Planina«. 2295

Kupim ali najamem GARSONJERO v Kranju. Plačam v gotovini. Telefon 21-310 2138

Nujno iščem SOBO ali manjše STANOVANJE. Šifra: Mirno dekle 2278

V najem vzamem SOBO v Kranju. Šifra: Reden plačnik 2279

Iščem ogrevano SOBO s kuhinjo v okolici Radovljice. Ponudbe po tel. 74-563 2280

Večjo novo solidarnostno GARSONJERO, na Planini menjam za manjšo na Zlatem polju ali v bližini Vodovodnega stolpa. Šifra: Garsonjera 2281

**POSESTI**

Kupim ZAZIDLJIVO PARCELO na območju radovljiške občine. Šifra: Zdomec 2282

**ZAPOSLOTITVE**

ORODJARJA z odsluženo vojaščino takoj zaposlim. Ponudbe pod: Dober OD 2152

Sprejemem GOZDARSKA DELA na področju Tržiča - Radovljice. Janez Meglič, Leše 7, Tržič 2153

Službo dobi KV KUCHARICA - KUCHAR. Nastop službe konec marca 1983. Nedelje proste. Gostilna pri VIKTORJU, Partizanska 17, Kranj, tel. 23-484

ELEKTROMECHANIK išče zaposlitev. Naslov v oglasnem oddelku. 2283

KUHAR, KV ali priučen, dobi zaposlitev takoj. Mesarstvo in izdelovanje klobas - MLINARIČ Jože, Železniška 1, Lesce 2284

**OBVESTILA**

IZVRŠUJEM napeljavo centralne kurjave in druga instalcijska dela. Naročila sprejemam po tel. 61-440 - Poljane 66, nad Škofjo Loko 2285

**PIREDITVE**

Hotel Bor v Preddvoru vabi na veselo pustovanje v torek, 6. marca 1984. Od 20. do 2. ure bo za ples igral ansambel TEN. Maske so zaželeno, najboljše bodo tudi nagrajene. Vstopnina je 200 din. Rezervacije sprejemajo po telefonu 064-45-080.

ANSAMBEL MODRINA in plesna skupina UTRINEK, vabita v četrtek, 8. 3. 1984, ob 20.30 na PLES v RESTAVRACIJO CREINA v Kranju. Rezervacije sprejemajo v recepciji! 2286

ANSAMBEL SIBILA vabi DANES na PLES v MASKAH, ki bo v združenem domu PRIMSKOVO ob 17. uri, v ČETRTEK ob DNEVU ŽENA pa na PLES v hotel TRANSTURIST s pričetkom ob 19. uri. Člani ansambla SIBILA vsem dekletom in ženam iskreno čestitajo ob njihovem prazniku! 2287

**Zahvala**

Vsem sosedom, prijateljem in sodelavcem EXOTERMA ob pomoči pri odpravljanju posledic nesreče iskrena hvala. Anton Oštir, Zg. Besnica 96 2288



Zahvaljujemo se strankam za razumevanje pri zakasneli dostavi kruha in peciva v petek, 2. marca in delno v soboto, 3. marca 1984, ki je nastala zaradi večje okvare na liniji za peko.

**Vodstvo TOZD**

**ČESTITKE**

Vsem struževskim ženam čestita ob prazniku, 8. marca Krajevni odbor RK Stružev.

Za 50-letnico in god voščimo Petru in Micki Snedic s Sr. Bele vse najboljše in jima želimo veliko zdravja in sreče. Ana Polajnar, Petričeva in Lucija 2289

Pri objavi ZAVODA ZA LETOVANJE KRANJ, Stritarjeva 8, ki je bil objavljen 2. 3. 1984, se je pod točko 10. vrnila napaka. Pravilno se glasi »7 SERVIRJEV« in ne servisierjev, kot je bilo objavljeno.

Za nastalo napako se opravičujemo!

**ZAHVALA**

Ob nenadni, nenadomestljivi izgubi našega ata

**LEOPOLDA LOVŠINA**

se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, prijateljem in znancem, dobrim sosedom za pomoč, darovano cvetje in spremstvo na njegovi zadnji poti. Posebna zahvala organizaciji ZB NOV Cerklje, Avto moto društvu Cerklje, Turističnemu društvu Cerklje, Kinopodjetju Kranj, govornikom, pevcem, Društvu upokojencev, praporščakom in g. župniku za lepo opravljen pogrebni obred.

**YSI NJEGOVI**

Cerklje, Kranj, 6. marca 1984

Sporočamo žalostno vest, da je umrl naš ata, stari ata, praded, brat in stric

**JOŽE ČEMAŽAR**  
p. d. Bognarjev

Od njega se bomo poslovili danes, 6. marca 1984, ob 16. uri na pokopališču Lipica. Do pogreba leži na domu.

**ŽALUJOČI:** hčerke Slavka, Minka in Zinka z družinami in drugo sorodstvo

Stara Loka, Škofja Loka, Ljubljana, Colorado Springs

**ZAHVALA**



Ob prezgodnji smrti dragega moža, očeta, deda, brata, strica

**ALOJZA MURNA**

se iskreno zahvaljujemo vsem sosedom, sorodnikom, nekdanjim sodelavcem, prijateljem in znancem za izraženo sočustvovanje, poklonjeno cvetje in številno spremstvo na njegovi zadnji poti. Posebno zahvalo smo dolžni Jurjevi družini iz Sp. Bitnja in g. župniku za lep pogrebni obred. Hvala tudi pevcem iz Stražišča

**ŽALUJOČI NJEGOVI**

**GOZDNO GOSPODARSTVO KRANJ**  
n. sol. o. Kranj

TOZD Gozdarstvo Škofja Loka, n. sol. o.

Komisija za delovna razmerja objavlja prosta dela in naloge

**1. DELA PRI GOJENJU IN VARSTVU GOZDOV (15 delavcev)**

Kandidati morajo izpolnjevati naslednje pogoje:

- šola za gozdarje,
- 6 mesecev delovnih izkušenj.

**2. DELA PRI PRIDOBIVANJU LESA (8 delavcev)**

Kandidati morajo izpolnjevati naslednje pogoje:

- šola za gozdarje,
- tečaj za motorista,
- 6 mesecev delovnih izkušenj.

Delovno razmerje se sklepa za določen čas in sicer od aprila do oktobra 1984.

Kandidati naj pismene vloge pošljejo v 15 dneh po objavi na naslov Gozdno gospodarstvo Kranj, n. sol. o. TOZD Gozdarstvo Škofja Loka n. sol. o., Partizanska 22, Škofja Loka.

**TOZD Gozdarstvo Preddvor, n. sol. o.**

Komisija za delovna razmerja objavlja prosta dela in naloge

**DELA PRI PRIDOBIVANJU LESA (6 delavcev)**

Kandidati morajo izpolnjevati naslednje pogoje:

- šola za gozdarje,
- tečaj za motorista,
- 6 mesecev delovnih izkušenj.

Delovno razmerje se sklepa za določen čas.

Kandidati naj pismene vloge pošljejo v 15 dneh po objavi na naslov: Gozdno gospodarstvo Kranj, n. sol. o. TOZD Gozdarstvo Preddvor, n. sol. o., Hrib 2, Preddvor.

**TOZD Gozdno gradbeništvo, transport in mehanizacija Kranj, n. sol. o.,**

Komisija za delovna razmerja objavlja prosta dela in naloge:

**1. TESARSKO MIZARSKA DELA (1 delavec)**

Kandidati morajo izpolnjevati naslednje pogoje:

- dokončana ustrezná poklicna šola,
- 6 mesecev delovnih izkušenj.

Delovno razmerje se sklepa za nedoločen čas.

**2. GRADBENA DELA (4 delavci)**

Kandidati morajo izpolnjevati naslednje pogoje:

- dokončana osnovna šola,
- šola za gradbene delavce,
- 1 mesec delovnih izkušenj.

Delovno razmerje se sklepa za določen čas.

Kandidati naj pismene vloge pošljejo v 15 dneh po objavi na naslov Gozdno gospodarstvo Kranj, n. sol. o., TOZD GGTM Kranj, n. sol. o., Staneta Žagarja 53, Kranj.

**TOK Gozdarstvo Škofja Loka, n. sol. o.**

Odbor za delovna razmerja in vprašanja delavcev objavlja prosta dela in naloge

**DELA PRI GOJENJU IN VARSTVU GOZDOV (4 delavci)**

Kandidati morajo izpolnjevati naslednje pogoje:


- šola za gozdarje,
- 6 mesecev delovnih izkušenj.

Delovno razmerje se sklepa za določen čas.

Kandidati naj pismene vloge pošljejo v 15 dneh po objavi na naslov Gozdno gospodarstvo Kranj, n. sol. o., TOK gozdarstvo Škofja Loka, n. sol. o., Partizanska 22, Škofja Loka.

**ZAHVALA**

Ob tragični izgubi dragega moža in očeta



**VALENTINA BENEDIČIČA**

se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, prijateljem, sosedom, sodelavcem in znancem, ki ste nam v težkih trenutkih pomagali, poklonili cvetje, izrekli sožalje in ga spremili na zadnji poti. Posebej se zahvaljujemo tudi pevcem, čebelarjem, gasilcem, župniku in še predvsem vsem govornikom za njihove lepe poslovilne besede.

**ŽALUJOČA ŽENA, HČERKI in SIN**

Ljubljana, Globoko, Mošnje, 2. marca 1984

